

LICENČNI POGOJI F-SECURE®

POMEMBNO – PREDEN NAMESTITE ALI ZAČNETE UPORABLJATI PROGRAMSKO OPREMO, SKRIBNO PREBERITE TA PRAVNA DOLOČILA (»DOLOČILA«) LICENCE ZA PROGRAMSKO OPREMO F-SECURE. KO IZBERETE MOŽNOST »SPREJEMAM« SPODAJ ALI NAMESTITE, KOPIRATE ALI UPORABITE PRILOŽENO PROGRAMSKO OPREMO, POTRJUJETE (BODISI KOT POSAMEZNIK BODISI KOT POSAMEZNA PRAVNA OSEBA), DA STE PREBRALI TA DOLOČILA IN JIH RAZUMELI TER SOGLAŠATE, DA VAS PRAVNO OBVEZUJEJO. ČE NE SOGLAŠATE Z VSEMI DOLOČILI, IZBERITE MOŽNOST »NE SPREJEMAM« IN NE NAMESTITE, UPORABLJAJTE ALI KOPIRAJTE PROGRAMSKE OPREME.

Ta določila veljajo za vse in vsakršne programe F-Secure, za katere pridobite licenco, vključno s povezano dokumentacijo, za morebitne posodobitve in nadgradnje programov, ki so vam dobavljene v okviru kupljene licence, za morebitne povezane storitvene pogodbe, kot je opredeljeno v dokumentaciji, in vse izvode teh elementov (skupaj imenovani »programska oprema«).

KOMERCIALNA LICENCA

Pod pogojem, da je plačana ustrežna licenčna, in ob upoštevanju naslednjih pogojev in določil vam je bila podeljena neizključna in neprenosljiva pravica za uporabo navedene programske opreme. F-Secure si pridržuje vse pravice, ki vam jih ni izrecno podelil.

Dovoljuje vam, da:

- A) Programsko opremo namestite in uporabljate samo v toliko napravah (običajno dlančnikih, osebnih računalnikih, strežnikih ali drugi strojni opremi), kot je določeno v potrdilu o licenci F-Secure, na zadevnem potrdilu o nakupu, embalaži izdelka ali v pogodbi, ki so ji priloženi ti pogoji. Če je ta programska oprema in/ali njene storitve v skupni rabi v omrežju ali se ta programska oprema uporablja za zaščito prometa pred virusi ali drugo zlonamerno kodo v spletnih in e-poštnih strežnikih, požarnih zidovih ali prehodih, morate imeti licenco za vsako pregledovalno zmogljivost ali za skupno število uporabnikov, ki uporabljajo storitve te programske opreme. V takih primerih lahko programsko opremo namestite v poljubno število enot.
- B) Ustvarite kopije programske opreme izključno za namene namestitve in varnostnega kopiranja.
- C) Povečate število licenc z nakupom dodatnih.

Ne dovoljuje vam, da:

- A) Programsko opremo namestite in uporabljate v nasprotju s temi določili, potrdilom o licenci F-Secure ali drugo povezano dokumentacijo.
- B) Distribuirate kopije programske opreme tretjim osebam, jo elektronsko prenašate v računalnik, ki je last tretje osebe, ali dovolite tretji osebi, da kopira programsko opremo.
- C) Spreminjate, prilagajate, prevajate, oddajate, dajete v zakup, preprodajate in distribuirate programsko opremo in/ali povezane datoteke oziroma njihove dele ter razvijate izpeljane različice programske opreme in/ali povezanih datotek oziroma njihovih delov (vključno z zbirkami opisnih datotek virusov, varnostnimi novicami in opisi, vendar ne omejeno nanje).
- D) Povratno prevajate, izvajate obratno inženirstvo, obratno zbirate oziroma kakorkoli okmete programsko opremo in/ali povezane datoteke (vključno z zbirkami opisnih datotek virusov, varnostnimi novicami in opisi, vendar ne omejeno nanje) v kakršnokoli človeku razumljivo obliko (razen v omejeni obliki, kot jo dovoljuje zavezujoča zakonodaja o avtorskih pravicah), saj programska oprema vsebuje ali utegne vsebovati poslovne skrivnosti podjetja F-Secure.
- E) Uporabite dokumentacijo za kak drug namen, razen v zvezi z uporabo programske opreme.
- F) Razkrijete avtorizacijsko kodo licence, ki ste jo dobili za namestitev programa (vključno s kodo ključa, številko naročnine in registracijskim ključem), tretji osebi.
- G) Uporabite programsko opremo ali katerikoli njen del za uvedbo kateregakoli izdelka ali storitve, ki deluje v okviru programske opreme ali v povezavi z njo, za kakršnokoli namen, ki ni odobren v teh določilih.
- H) Uporabite programsko opremo za objavo, distribucijo in/ali pridobivanje programske opreme ali vsebine, (i) ki ni posebej povezana z izdelki in/ali storitvami podjetja F-Secure in (ii) ni povezana z varnostjo (ali kakršnihkoli posodobitev take programske opreme ali vsebine).

Če vas zanimajo druge pravice za programsko opremo, ki niso podeljene v teh določilih, se obrnite neposredno na F-Secure.

PRESKUSNA LICENCA

Preskusna licenca se uporablja, ko prenesete ali namestite preskusno različico programske opreme ali ko vam F-Secure ali njegovi prodajni zastopniki za namene preskušanja podelijo neizključno in neprenosljivo licenco za omejeno časovno obdobje. Takšna licenca se vam podeli izključno za namene preskušanja programske opreme in za točno določeno časovno obdobje, ki začne teči na dan, ko programsko opremo prvič prenesete ali vam je dobavljena. Ko se to časovno obdobje izteče, morate kupiti programsko licenco pri podjetju F-Secure ali njegovih prodajnih zastopnikih oziroma programsko opremo uničiti in jo prenehati uporabljati. Če programsko licenco kupite, preden se preskusno obdobje izteče, imate veljavno licenco in vam programske opreme ni treba uničiti. F-Secure nikakor ni obvezan zagotavljati storitev podpore ali vzdrževanja za preskusne licence. Če ste v dvomih, za preskusno licenco prav tako veljajo omejitve v zgornjih odstavkih od A do H. F-Secure si pridržuje vse pravice, ki vam jih izrecno ne podeli.

NEKOMERCIALNA LICENCA

Nekomercialna licenca se uporablja, kadar prenesete ali namestite brezplačno različico orodja za zaznavanje in/ali odstranjevanje, ki vam ga da na voljo F-Secure ali njegov prodajni zastopnik. Za takšno programsko opremo vam je podeljena neizključna in neprenosljiva licenca za omejeno časovno obdobje, mišljena le kot dopolnilno orodje (ne za sprotne varnostne potrebe). F-Secure si pridržuje pravico, da kadarkoli preneha ponujati tovrstno programsko opremo, prav tako ni obvezan ponujati podpore ali vzdrževanja za nekomercialne licence. Če ste v dvomih, za nekomercialno licenco prav tako veljajo omejitve v zgornjih odstavkih od A do H. F-Secure si pridržuje vse pravice, ki vam jih izrecno ne podeli.

PRAVNI NASLOV

Pravni naslov, lastninske pravice in pravice intelektualne lastnine za to programsko opremo so last podjetja F-Secure in/ali njegovih dobaviteljev. Programska oprema je zaščiten z zakonodajo o avtorskih pravicah ter mednarodnimi sporazumi o avtorskih pravicah in intelektualni lastnini.

OMEJENA GARANCIJA IN ODPOVEDI

Omejena garancija za nosilce podatkov. F-Secure jamči, da bodo vsi nosilci podatkov, ki jih proizvede F-Secure in je na njih zapisana programska oprema, pri običajni uporabi brez napak v izdelavi in materialu 30 dni od datuma dobave. F-Secure ne daje jamstev za nosilce podatkov, če je programska oprema del naprave drugega proizvajalca ali ji je priložena. Vse naznačena jamstva za medije, vključno z naznačenimi jamstvi ustreznosti za prodajo in za določen namen, veljajo samo 30 dni od datuma dobave. F-Secure lahko po lastni presoji nosilec podatkov nadomesti ali povrne nakupno ceno nosilca podatkov. F-Secure ni odgovoren za nadomestitev ali povračilo nakupne cene nosilca podatkov, ki je bil poškodovan kot posledica nesreče, zlorabe ali nepravilne uporabe.

Odповed jamstva za programsko opremo. PROGRAMSKA OPREMA SE VAM DOBAVLJA, »KAKRŠNA JE«, IN BREZ VSAKRŠNEGA JAMSTVA. F-SECURE, NJEGOVI DAJALCI LICENCE IN DISTRIBUTERJI SE IZREČNO ODREKAJO VSEM NAZNAČENIM JAMSTVOM, VKLJUČNO Z IN NE OMEJENO NA NAZNAČENA JAMSTVA ZA PRAVNI NASLOV, NEKRŠITVE, PRIMERNOST ZA PRODAJO ALI ZA DOLOČEN NAMEN. F-Secure, njegovi dajalci licence in distributerji ne jamčijo za programsko opremo, kar zadeva pravilnost, točnost, zanesljivost in drugo. Uporabnik prevzame celotno tveganje glede rezultatov in delovanja programske opreme in povezane dokumentacije.

Popolna izjava o garanciji. Omejena garancija za nosilce podatkov iz zgornjega odstavka je edino jamstvo podjetja F-Secure. Nobene ustne ali pisne informacije ali nasveti podjetja F-Secure, njegovih prodajnih zastopnikov, distributerjev, pooblaščenec ali zaposlenih ne pomenijo jamstva in nikakor ne razširjajo obsega zgoraj omenjene omejene garancije, zato se na takšne informacije in navodila ne morete zanašati. Nekatere pristojnosti ne dopuščajo omejitev ali izjem izrecnih ali naznačenih jamstev, zato morda zgornja izjema za vas ne velja, prav tako utegneta imeti druge pravice, ki se lahko razlikujejo glede na pristojnost.

Omejitev odgovornosti. F-SECURE, NJEGOVI DAJALCI LICENCE, NJEGOVI DISTRIBUTERJI ALI NJEGOVI DOBAVITELJI V NOBENEM PRIMERU NE NOSIJO ODGOVORNOSTI ZA MOREBITNO POSEBNO, POSLEDIČNO, NAKLJUČNO ALI POSREDNO ŠKODO, VKLJUČNO Z, VENDAR NE OMEJENO NA IZGUBO PRIHODKOV ALI DOBIČKA, IZGUBO ALI POŠKODBO PODATKOV OZIROMA DRUGO KOMERCIALNO ALI GOSPODARSKO ŠKODO, KI IZHAJA IZ UPORABE ALI NEZMOŽNOSTI UPORABE PROGRAMSKE OPREME ALI POVEZANE DOKUMENTACIJE, ČETUDI JE BILO PODJETJE F-SECURE OBVEŠČENO O MOŽNOSTI TAKE ŠKODE. Nekatere pristojnosti ne dovoljujejo izključitev ali omejitev naključne in posledične škode, zato zgornja omejitev ali izključitev za vas ne utegne veljati. F-SECURE, NJEGOVI DAJALCI LICENCE, NJEGOVI DISTRIBUTERJI ALI NJEGOVI DOBAVITELJI V NOBENEM PRIMERU NE NOSIJO ODGOVORNOSTI ZA ŠKODO, KI JE POSLEDICA DELOVANJA ALI NEDELOVANJA PROGRAMSKE OPREME. NAJVEČJA ODGOVORNOST ZA DEJANSKO ŠKODO IZ KAKRŠNEGAKOLI VZROKA V NOBENEM PRIMERU NE PRESEGA ZNESKA, KI STE GA PLAČALI ZA PROGRAMSKO OPREMO. Nič v teh pogojih ne posega v zakonite pravice stranke, ki je udeležena kot potrošnik. F-Secure v imenu svojih zaposlenih, distributerjev, dajalcev licence in povezanih oseb odpoveduje, izključuje in/ali omejuje obveznosti, jamstva in odgovornosti, kot je opredeljeno v tem določilu, ne pa v drugih pogledih in za druge namene.

Omejitev odgovornosti v skladu z nemško in avstrijsko zakonodajo. Za licence, ki jih kupijo potrošniki, ki so rezidenti Nemčije ali Avstrije, glede omejitve odgovornosti velja naslednje: v zvezi z odškodninskimi zahtevki, zahtevki povračilo stroškov in drugimi zahtevki, ki izhajajo iz pogodbe, odškodninske odgovornosti, kršitve zakonske dolžnosti ali kako drugače iz te licence, velja naslednje: F-Secure, njegovi dajalci licenc, njegovi distributerji ali njegovi dobavitelji so brez omejitev odgovorni za i) škodo, povzročeno namerno ali zaradi hude malomarnosti, ii) odškodninske zahtevke v skladu z nemškim/avstrijskim zakonom o odgovornosti za izdelke in iii) v primeru ogrožanja življenja, telesnih poškodb in ogrožanja zdravja. V primeru manjše malomarnosti velja naslednje: F-Secure, njegovi dajalci licenc, njegovi distributerji ali njegovi dobavitelji so odgovorni samo, če so prekršili bistveno pogodbeno obveznosti. Ta odgovornost je v primeru odškodnine za materialno škodo in denarne odškodnine omejena na pogodbeno značilno in predvidljivo škodo.

IZVOZNE OMEJITVE (IZKLJUČNO ZA KRIPTOGRAFSKO PROGRAMSKO OPREMO)

1. Če vam je programska oprema dobavljena ali kako drugače distribuirana iz Združenih držav Amerike: Potrjujete, da programska oprema ter storitve vzdrževanja in podpore, vključno z vsemi tehničnimi storitvami in podatki (npr. zapisani ali kako drugače zabeleženi priložniki, načrti, sheme, diagrami, modeli, obrazci, tabele, inženirski načrti ter tehnični podatki in navodila), ter vse druge takšne tehnične storitve ali podatki (»storitve«) za namene izvozne zakonodaje, predpisov, administrativnih uredb ZDA ali ukazov predsednika ZDA in njihovih morebitnih dopolnil, vključno z dopolnjenim zakonom Export Administration Act iz leta 1979 (»izvozni zakon«) ter predpisi, ki iz njega izhajajo (»izvozna zakonodaja ZDA«), vendar ne omejeno nanje, izvirajo iz ZDA. Soglašate, da boste spoštovali vso veljavno zvezno zakonodajo ZDA ter vse mednarodne zakone in predpise, ki veljajo za programsko opremo in storitve, vključno z izvoznim zakonom brez omejitev, ter vse omejitve glede končnega uporabnika, končne uporabe in namembnosti, ki so jih izdale vlade ZDA ali druge vlade.

2. Če vam je programska oprema dobavljena ali kako drugače distribuirana iz druge države, ne Združenih držav Amerike: Soglašate, da boste ravnali skladno s krajšnjimi predpisi glede izvoza in/ali uporabe kriptografske programske opreme.

Podjetje F-Secure ni v nobenem primeru odgovorno za vaš nezakoniti izvoz in/ali uporabo programske opreme.

PRAVICE DRŽAVNE UPRAVE ZDA

Če je ta licenca pridobljena za ali v imenu Združenih držav Amerike, njihovih agencij in/ali organov (»državne uprave ZDA«), priznavate, da sta programska oprema in dokumentacija »komercialna računalniška programska oprema« oziroma »dokumentacija za komercialno računalniško programsko opremo«, kot sta ta dva izraza opredeljena za namene zveznih uredb o nabavi (Federal Acquisition Regulations (FAR)) v primeru, da javno naročilo izvede civilna agencija (48 C.F.R. 2.101), oziroma za namene dodatka k zvezni uredbi o nabavi za obrambno ministrstvo (Department of Defense Federal Acquisition Regulation Supplement (DFARS)) v primeru, da javno naročilo izvede oddelek ministrstva za obrambo (48 C.F.R. 252.227-7014(a)(1) in (5)). V skladu s členom 48 C.F.R. 12.212 FAR in členom 48 C.F.R. 227.7202 DFARS ter drugimi veljavnimi uredbami se za uporabo, spreminjanje, reprodukcijo, izdajanje, delovanje, predstavitev, razkritje in distribucijo programske opreme in dokumentacije s strani ali v imenu državne uprave ZDA uporabljajo izključna ta določila in je prepovedana, razen v obsegu, ki ga izrecno dovoljujejo ta določila.

DEJAVNOSTI Z VELIKIM TVEGANJEM

Programska oprema ni odporna na napake, če to ni izrecno navedeno v dokumentaciji, in ni razvita, proizvedena ali namenjena za uporabo ali nadaljnjo prodajo v nadzorih napravah za nevarna okolja, ki zahtevajo zanesljivo delovanje brez okvar, kot so jedrski sistemi, letalski navigacijski ali komunikacijski sistemi, sistemi za kontrolo letenja, stroji za neposredno podporo življenjskih funkcij ali oborožitveni sistemi, kjer bi lahko okvara programske opreme neposredno povzročila smrt, telesne poškodbe ali hudo fizično ali okoljsko škodo (»dejavnosti z velikim tveganjem«). F-Secure in njegovi dobavitelji se izrecno odpovedujejo izrecnim ali naznačenim jamstvom za primernost za dejavnosti z velikim tveganjem.

POSREDOVANJE IN OBDELAVA OSEBNIH PODATKOV

SEZNANJENI STE IN SE STRINJATE, DA LAHKO PROGRAMSKA OPREMA PODJETJU F-SECURE POŠILJA PODATKE (PRI ČEMER JE TAKŠNE PODATKE MOGOČE POSLATI I) SAMODEJNO S POSEBNO PROGRAMSKO FUNKCIJO ALI II) Z VAŠIM POSREDOVANJEM, IN SICER UPORABO TE PROGRAMSKE OPREME) O TEM, KAKO UPORABLJATE PROGRAMSKO OPREMO. PODJETJU F-SECURE PODELJUJETE PRAVICO, DA UPORABLJA, OBDELUJE IN PRIKAŽE I) VARNOSTNE INFORMACIJE, VSEBINO ALI GRADIVO V OBLIKI, KI NE OMOGOČA OSEBNE PREPOZNAVE, IN II) INFORMACIJE O LICENCI/NAPRAVI/PROGRAMSKI OPREMI ZA NAMENE REGISTRACIJE STRANK, VARNOSTNIH RAZISKAV, TEHNIČNE PODPORE IN RAZVIJANJA REŠITEV. ČE POSREDOVANE INFORMACIJE VSEBUJEJO PODATKE, KI OMOGOČAJO OSEBNO PREPOZNAVO, IMATE PRAVICO, DA SOGLASJE KADARKOLI PREKLIČETE, TAKO DA PRENEHATE UPORABLJATI PROGRAMSKO OPREMO.

SPLOŠNO

Brez poseganja v druge pravice do razveljavitve je licenca za programsko opremo razveljavljena brez poprejšnjega obvestila, če kršite katerokoli od teh določil glede izvoza ali licenčne omejitve. V primeru razveljavitve niste upravičeni do povračila od podjetja F-Secure ali njegovih prodajnih zastopnikov. Določila glede omejitev uporabe veljajo tudi po razveljavitvi.

F-Secure lahko ta določila kadarkoli spremeni in spremenjena določila samodejno veljajo za ustrezno različico programske opreme, distribuirano s spremenjenimi določili. Če je ugotovljeno, da je del teh določil ničen in neizvršljiv, to ne vpliva na veljavnost preostalih določil, ki ostanejo veljavna in izvršljiva.

Če v nadaljevanju ni določeno drugače, ta določila ureja zakonodaja Finske, ne glede na kolizijska pravila in načela ter ne glede na konvencije Združenih narodov o pogodbah o mednarodni prodaji blaga. Za vse spore, ki izhajajo iz teh določil, so izključno pristojna sodišča Finske. V primeru licenc, kupljenih v Združenih državah Amerike ali v imenu jemalcev licence, ki so rezidenti Združenih držav Amerike in poslujejo v skladu z zakonodajo Združenih držav Amerike, ta določila ureja zakonodaja zvezne države Kalifornije, ne glede na kolizijska pravila in načela ter ne glede na konvencije Združenih narodov o pogodbah o mednarodni prodaji blaga. V takšnem primeru so za vse spore, ki izhajajo iz teh določil, izključno pristojna sodišča zvezna sodišča in sodišča zveznih držav v Kaliforniji. V primeru licenc, ki jih kupijo potrošniki, ki niso rezidenti Finske ali Združenih držav Amerike, ta določila ureja veljavna lokalna zakonodaja ustrezne pristojnosti.

Če imate vprašanja o teh določilih ali bi se želeli obrniti na F-Secure iz kakega drugega razloga, pišite na naslov: F-Secure Corporation, PL24, FI-00181 Helsinki, Finska, pošljite faks na številko: +358 9 2520 5001 ali e-pošto na naslov: helsinki@f-secure.com oziroma pokličite številko: +358 9 2520 0700.

Maj 2008, podjetje F-Secure Corporation